



infoblatt

ALDENHOVEN



Online lesen: infoblatt-aldenhoven.de/e-paper
Social-Media: unserort.de/aldenhoven

Verteilgebiet: Aldenhoven, Dürboslar, Engelsdorf, Freialdenhoven, Neu Pattern, Niedermerz, Schleiden und Siersdorf



September 2020

Nummer 9

Woche 36

Jeden Monat in Ihrem Briefkasten

Kommunalwahl am 13. September 2020



Im Innenteil finden Sie 2 Berichte hierzu.

Zahngold, Schmuck,
Uhren, Münzen,
Medaillen, Barren
Machen Sie
Ihr **ALTGOLD**



ZU **BARGELD**
Hier!

KRIESCHER 50 JAHRE
OPTIK • UHREN • SCHMUCK

UHRMACHERMEISTER INH. KLAUS KRIESCHER
AUGENOPTIKERMEISTER ALTE TURMSTRASSE 56
52457 ALDENHOVEN

WWW.KRIESCHER-ALDENHOVEN.DE

Montags geschlossen
Di.-Fr. von 9.30 bis 18.00 Uhr
Sa. von 9.30 bis 13.00 Uhr

BMS

FENSTER + TÜREN

FENSTER : TÜREN : GARAGENTORE
ÜBERDACHUNGEN : MARKISEN



ALTE TURMSTR. 67 : 52457 ALDENHOVEN : TEL. 02464-906804
info@bms-modernisierung.de : www.bms-modernisierung.nrw



Hühne & Krapp
Rechtsanwälte

Björn Hühne
Rechtsanwalt
u. Fachanwalt für Strafrecht

Georg Krapp
Rechtsanwalt

► Strafrecht ► Verkehrsrecht ► Arbeitsrecht ► Mietrecht ► Familienrecht ► Erbrecht

52428 Jülich · Linnicher Straße 17

Telefon (02461) 4135 · Telefax (02461) 2882 · Notruf 24 Std. (0171) 6426738

E-Mail huehne-krapp@t-online.de · Internet www.huehne-krapp.de

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

während die Temperaturen mittlerweile wieder ein erträgliches Maß annehmen und der größte Teil der Ernte eingefahren ist, stimmen die Auswirkungen des zunehmenden und auch in unserer Gemeinde spürbaren Klimawandels doch sehr bedenklich. Bei der Anpflanzung eines jungen Baumes aus dem 1.000-Bäume Klimaschutzprogramm des Kreises im Aldenhovener Römerpark konnte ich gemeinsam mit Landrat Wolfgang Spelthahn feststellen, dass der Boden knapp unterhalb der Grasnarbe weit bis in die Tiefe hinein völlig ausgetrocknet ist.

Gleichwohl zielt seither eine neue Winterlinde (*Tilia cordata*) den Aldenhovener Römerpark. Die Anpflanzung des neuen Baumes aus dem 1.000-Bäume Klimaschutzprogramm des Kreises stellt die konsequente Fortsetzung der Strategie der Gemeinde Aldenhoven dar, mit vermehrten Baumanpflanzungen auch in unserer Gemeinde mehr für eine zunehmende Begrünung der Gemeinde zu tun. Damit soll nicht nur zu einer zunehmenden Verschönerung der Gemeinde beigetragen, sondern auch den Bedürfnissen vieler Mitbürgerinnen und Mitbürger für einen vermehrten Einsatz für den Klimaschutz Rechnung getragen werden. Zusätzlich erhöhen wir weiter den Erholungswert des Aldenhovener Römerparks, des Grünzuges und weiterer Anlagen. Wir werden diesen Weg auch in der Zukunft weitergehen und beispielsweise mit den motivierten Kindern im Rahmen der Initiative „Plant for the Planet“ ebenfalls im Herbst zahlreiche weitere Bäume anpflanzen. Mit der zunehmenden Anlage von Blühstreifen ergänzen wir unsere eigene kommunale Klimaschutzinitiative.

Die Corona-Einschränkungen werden uns in mehr oder weniger starrer Form wohl noch über Monate begleiten. Die konjunkturellen Auswirkungen gestalten sich offenbar sehr unterschiedlich. Während beim Bruttoinlandsprodukt im zweiten Quartale ein quasi nie dagewesener Einbruch zu verzeichnen war, Millionen Menschen in Kurzarbeit sind und die Arbeitslosenzahl deutlich zunimmt, kann der Einzelhandel erhebliche Umsatzzuwächse verbuchen. Erfreulicherweise gilt dies

auch für das Aldenhovener Unternehmen IP Verpackungen GmbH (Indeplastik), den hier ansässigen deutschen Marktführer für Take-away-Verpackungen. Bei einem meiner regelmäßigen Unternehmensbesuche vor wenigen Tagen konnte ich diese freudige Nachricht aus meinem Gespräch mit Geschäftsführer Frank Féron mitnehmen.

Auch gesellschaftlich spüren wir alle seit Monaten die Auswirkungen des Virus. Bereits zahlreiche Fest- und Vereinsveranstaltungen, darunter leider auch unsere traditionellen Schützenfeste, mussten in diesem Jahr ausfallen. Und aktuell stehen nicht nur die kommende Karnevalssession 2020/2021, sondern auch viele weiteren Veranstaltungen, wie z.B. die Weihnachtsmärkte in Frage. Ich hoffe für uns alle, dass sich das Infektionsgeschehen nicht weiter verschlimmert und dass wir in unserer Gemeinde von der so genannten „2. Welle“ verschont bleiben. Ob wir den mittlerweile zur schönen Tradition gewordenen Aldenhovener Weihnachtsmarkt in diesem Jahr feiern können, lässt sich derzeit leider noch nicht absehen.

Für unsere Ortschaft Engelsdorf zeichnet sich endlich eine lang ersehnte Entwicklung ab: Der Wasserverband hat den Beginn seiner Baumaßnahmen zur Errichtung der notwendigen Hochwasserschutzmaßnahme in Engelsdorf angezeigt und vor Ort wurde auch bereits mit den ersten Arbeiten begonnen. Nach einer für viele viel zu langen Vorbereitungszeit, die durch eine lange Phase des Grunderwerbs, der Planungen, Fördermittelbeantragung und -genehmigung sowie der vorgeschriebenen Ausschreibungsverfahren geprägt war, erfolgt nun endlich die Anlage des Rückstaubeckens sowie der Entwässerungsleitungen. Damit erhalten die Engelsdorfer Bürgerinnen und Bürger nun endlich die Sicherheit, dass es zukünftig nicht mehr zu weiteren Überschwemmungen bei Starkregenereignissen kommen kann.

Einen weiteren Sicherheitsaspekt betrachten wir derzeit mit der Einführung einer neuen persönlichen Schutzausstattung für unsere ehrenamtlichen Feuerwehrfrauen und -männer. Damit werten wir einerseits in den kommenden bei-

den Jahren die Schutzausrüstung erheblich auf und signalisieren andererseits die außerordentliche Wertschätzung, welche unsere Feuerwehr für ihre Arbeit verdient. Die bisherige Ausrüstung wird Zug um Zug sowohl durch neue Feuerwehrhelme, als auch durch eine neue Einsatzkleidung für den allgemeinen Feuerwehreinsatz ersetzt. Atemschutzgeräteträger erhalten zusätzlich eine weitere spezielle Kleidung zur Brandbekämpfung. Mit dieser Umstellung gewährleisten wir eine weitere Verbesserung in Punkto Sicherheit für unsere ehrenamtlichen Feuerwehrleute. Sehr erwähnenswert ist in diesem Zusammenhang die tolle Unterstützung durch das Verbandswasserwerk Aldenhoven. Auf meine Bitte hin sagte die Geschäftsführung umgehend Unterstützung zu und so konnte ich gemeinsam mit unserem Wehrleiter Wilfried Thelen vor wenigen Tagen aus den Händen von Prokurist Wolfgang Küpper fünf gespendete neue Helme in Empfang nehmen. Herzlichen Dank auch an dieser Stelle nochmals für die wertvolle Unterstützung. Als weitere Maßnahme befindet sich derzeit ein neues Feuerwehrhaus für unsere Schleidener Löschgruppe in der vorbereitenden Planung. Der Gemeinderat hat der Beschaffung bereits zugestimmt, so dass in Schleiden in Kürze mit den entsprechenden Arbeiten begonnen werden kann. Hierbei werden wir auch die maroden Räumlichkeiten unterhalb der benachbarten Turnhalle mit in den Blick und in die Sanierungs- und Erweiterungsmaßnahmen aufnehmen und auch an der technischen Ausstattung unserer Feuerwehr arbeiten wir permanent weiter und so freue ich mich ganz besonders, ihr in wenigen Tagen ein weiteres neues Fahrzeug übergeben zu dürfen.

Da wo die der Verwaltung zur Verfügung stehenden Haushaltsmittel nicht ausreichen, bin ich bemüht durch die Akquise von Spenden und Fördermitteln alternative Lösungen zu finden. Das ist bislang ganz hervorragend gelungen u.a. bei der Neubeschaffung von Spielgeräten sowie Bänken und Sitzgruppen. Ein weiteres gefördertes Projekt, das derzeit ohne externe Mittel nicht umsetzbar wäre, ist die laufende Sanierung der Sanitäranlagen an den



Vereinsräumen am Dürbsolarer Germaniaplatz. Getragen von der ehrenamtlichen Hilfe zahlreicher Mitglieder Dürbsolarer Vereine werden wir in absehbarer Zeit den Vereinsmitgliedern selbst und den Besuchern der verschiedenen Dorfveranstaltungen endlich vorzeigbare Sanitärräume bieten können. Die Sicherung, der Erhalt und die teils dringend erforderliche Sanierung der Vereinsräume in allen Ortschaften sind derzeit wichtige Themen, die uns auch in den kommenden Jahren noch beschäftigen müssen und werden.

Mit dem Beginn des neuen Schuljahres konnte sich die Gesamtschule Aldenhoven-Linnich an ihrem Standort am Aldenhovener Pestalozziring über die komplett erneuerten Schülertoiletten freuen. Mit den in der vergangenen Ratssitzung vom Rat freigegebenen Mitteln ist es der Verwaltung nun auch endlich möglich, die dringend erforderliche Sanierung der Sanitärräume in den Umkleebereichen der benachbarten Großsporthalle vorzunehmen. Diesen Weg werden wir weitergehen. Mir ist an dieser Stelle aber auch wichtig, einmal klarzustellen, dass der in vielen Jahren entstandene, dringend saniierungsbedürftige Zustand unserer gemeindlichen Gebäude und der sonstigen Infrastruktur nicht durch die Verwaltung behoben werden kann, ohne dass vorab vom Gemeinderat projektbezogenen Haushalts- oder Fördermittel bereitgestellt werden.

Nun freue ich mich gemeinsam mit Ihnen auf einen hoffentlich schönen Herbst.

In diesem Sinne, bleiben Sie gesund und achten Sie weiterhin auf sich und Ihre Mitmenschen.

Herzlichst, Ihr
Ralf Claßen
Bürgermeister

Kommunalwahl am 13. September 2020

Am Wahltag, dem 13. September 2020, öffnen um 8 Uhr die Wahllokale. Jeder Wähler, der seine Stimme abgeben möchte und noch nicht Briefwahl gemacht hat, muss sich mit dem Wahlbenachrichtigungsbrief und seinem Personalausweis oder Reisepass in sein Wahllokal begeben. Bitte bringen Sie auch Ihren eigenen Kugelschreiber mit und tragen einen Mund-Nasen-Schutz.

Hygienevorschriften im Wahllokal

In allen Wahllokalen gelten aufgrund der Corona-Pandemie bei dieser Wahl spezielle Regelungen zur Einhaltung der Hygienevorschriften. Hierzu gehören vor allem die Zutrittssteuerung zum Wahllokal und die Einhaltung des Mindestabstands von 1,5 m. In den Wahllokalen können entsprechende Markierungen für ein Einbahnstraßensystem angebracht werden. Ggf. darf immer nur eine Person (bzw. alle Personen eines Haushalts) das jeweilige Wahllokal betreten. Andere Wähler müssen dann solange vor dem Wahllokal warten, bis der Wahlraum frei ist oder sie von einem Wahlhelfer aufgefordert werden einzutreten. Beachten Sie dazu bitte

die Aushänge und Informationen in Ihrem Wahllokal.

Um unnötige Kontakte zu vermeiden, sollte jeder Wähler und jede Wählerin möglichst einen eigenen Kugelschreiber ins Wahllokal mitbringen. Im Wahllokal wird das Tragen einer Mund-Nasenbedeckung empfohlen.

Wichtig!!! Bitte denken Sie bei der Stimmabgabe im Wahllokal an folgendes:

- beim Eintreten in das Wahllokal bitte die Hände desinfizieren
- bitte die Mindestabstände einhalten und eine Mund-Nasenbedeckung tragen
- bitte Wahlbenachrichtigung mitbringen
- bitte Personalausweis (oder Reisepass) mitbringen
- möglichst einen eigenen Kugelschreiber mitbringen
- bitte die Aushänge und Informationen in Ihrem Wahllokal beachten

Stimmabgabe im Wahllokal

Der Wähler zeigt dort am Tisch des Wahlvorstandes seine Wahlbenachrichtigung. Auf Verlangen und insbesondere, wenn er seine Wahlbenachrichtigung nicht vor-

zeigen kann, hat er sich mit einem gültigen Ausweis auszuweisen. Sobald der Schriftführer den Namen des Wählers im Wählerverzeichnis gefunden und die Wahlberechtigung festgestellt hat, erhält der Wähler im Normalfall die folgenden 4 amtlichen Stimmzettel:

- hellgrün: Stimmzettel für die Bürgermeisterwahl der Gemeinde Aldenhoven
- weiß: Stimmzettel für die Gemeinderatswahl der Gemeinde Aldenhoven
- hellblau: Stimmzettel für die Landratswahl des Kreises Düren
- hellrot: Stimmzettel für die Kreistagswahl des Kreises Düren

Wer nicht für alle Wahlen wahlberechtigt ist, erhält auch nur die entsprechenden Stimmzettel.

Mit den Stimmzetteln begibt sich der Wähler in die Wahlzelle, kennzeichnet diese jeweils mit einem Kreuz und faltet sie dann so, dass Umstehende nicht erkennen können, wie er gewählt hat. Danach begibt sich der Wähler wieder an den Tisch des Wahlvorstandes und wirft die Stimmzettel in die Wahlurne.

Bis 18 Uhr ist die Stimmabgabe in den Wahllokalen möglich. Direkt im Anschluss daran beginnt der Wahlvorstand mit der Ermittlung der Wahlergebnisse. Dies geschieht in 4 Abschnitten, d.h. für jede Wahl wird ein separates Ergebnis ermittelt. Alle Ergebnisse werden in einer Niederschrift festgehalten und als Schnellmeldung per Telefon zum Wahlamt im Rathaus durchgegeben. Dort werden alle Ergebnisse in ein spezielles PC-Programm zur Ergebniserfassung eingegeben.



Das Original

Ha-Ra-Agentur
Waltraud
Vonderstein

Lerchenweg 5
 52457 Aldenhoven-Engelsdorf
Tel. 0 24 64/88 53

Internetpräsentation zur Kommunalwahl

Am Wahlsonntag, 13. September 2020, können Sie die Ermittlung der Wahlergebnisse in der Gemeinde Aldenhoven live im Internet mitverfolgen. Ein öffentliches Wahlstudio im Sitzungssaal wird bei dieser Wahl wegen der Corona-Pandemie nicht eingerichtet.

Die ausführliche Präsentation der Wahlergebnisse können Sie sich wie gewohnt im Internet ansehen. Diese wird wieder in einem für mobile Endgeräte optimiertem Layout abrufbar sein. Außerdem berichten wir darüber auf unserer Facebook-Seite und bei Twitter. Einen Link zur Wahlpräsentation, die von der KDVZ Rhein-Erft-Rur in Frechen zur Verfügung gestellt wird, finden Sie am Wahlabend auf der Startseite von www.aldenhoven.de. Beim Eingang einer Schnellmeldung aus dem Wahllokal wird das Ergebnis kurzfristig aufbereitet und im Internet zur Verfügung gestellt. Betätigen Sie ggf. „aktualisieren“,

um die neuesten Zahlen angezeigt zu bekommen.

Bitte beachten Sie dabei aber, dass die aktuellen Präsentationsseiten der Wahlergebnisse den Internet Explorer nicht mehr unterstützen, da dieser mittlerweile einen veralteten technischen Stand hat. Nutzen Sie bitte für den Aufruf der Internetpräsentation einen neueren moderneren Browser (Firefox, Chrome, Edge usw.).

VoteManager-App für Apple- und Android-Geräte

Wem die HTML-Version auf seinem Smartphone oder Tablet nicht reicht, der kann sich auch die spezielle VoteManager-App installieren. Damit können die Wahlergebnisse noch bequemer abgerufen werden. Schnellmeldungen, in Form von Tabellen und Grafiken, werden direkt aus der Datenbank des Wahlamtes erstellt. Die Anwendung der regio iT ist kostenlos verfügbar.

Neues Garagentor?
Wir bauen es an 1 Tag!

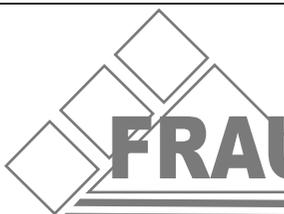



Montage - Demontage - Entsorgung

02403-87480
 info@graafen.de
 Katalog gratis!

graafen
renoviert mein Tor

Ausstellung
 Talstraße 60-68, 52249 Eschweiler
 + Am Johannesbusch 3, 53945 Blankenheim



GRABMALE
FRAUENRATH
 MARMOR • GRANIT

Treppen - Fensterbänke
- Küchenarbeitsplatten
- freitragende Treppen

52457 Aldenhoven/Siersdorf
 Heidgasse 65

Tel. 0 24 64/17 86
 Fax 0 24 64/67 03

Wilder Bewuchs muss aus Sicherheitsgründen weichen

Aldenhoven. Verbandswasserwerk Aldenhoven (VWA), Regionetz GmbH und Gemeindeverwaltung Aldenhoven geben bekannt: Im Juli beginnen Arbeiten an der Haupttrinkwasserleitung Richtung Inden

Um Arbeiten an der Haupttrinkwasserleitung in Richtung Inden vorzubereiten, beginnt der Netzbetreiber Regionetz im Auftrag des Verbandswasserwerks Aldenhoven (VWA) Ende Juli damit, Büsche und Bäume im Waldgebiet am Karl-Arnold-Ring in Aldenhoven zurückzuschneiden.

„Da die Arbeiten außerhalb der Gehölzschnittzeit stattfinden, haben wir dies im Vorfeld mit der Umweltbehörde des Kreises Düren und der Gemeindeverwaltung Aldenhoven abgestimmt“, betont Sebastian Mingers, der die Maßnahme bei der Regionetz koordiniert.

Bei einem Termin vor Ort ließ sich Bürgermeister Ralf Claßen heute die anstehenden Arbeiten und die Notwendigkeit der vorzunehmenden Rodungs- und Schnitтарbeiten, mit denen zeitweise auch die Sperrung der vorbeilaufenden Fuß- und Radwege verbunden sein wird, erläutern.

Durch den Baumbeschnitt soll sichergestellt werden, dass der oberirdische Bereich entlang der Leitung für die Bagger zugänglich ist. Aus technischen Gründen wer-



Das Team der Regionetz GmbH beginnt mit den notwendigen Schnitтарbeiten an der Leitungstrasse. Projektleiter Sebastian Mingers (rechts) erläutert Bürgermeister Ralf Claßen (2.v.r.) die Planungen und Zusammenhänge

den im August an der Haupttrinkwasserleitung zwei Be- und Entlüftungseinrichtungen ausgetauscht. Die Erneuerung der Bauteile dient dem langfristigen Schutz der Trinkwasserversorgung. Im öffentlichen Bereich des Waldgebietes am Karl-Arnold-Ring befindet sich die 460 Meter lange Haupt-

trinkwasserleitung, die etwa 7513 Haushalte und einen Industriepark mit Wasser versorgt. Um an der Leitung arbeiten zu können, wird diese voraussichtlich in der 34. KW außer Betrieb genommen. Die betroffenen Haushalte werden vorübergehend über eine alternative Leitung mit Wasser versorgt. Durch die Umstellung kann es zu einer kurzfristigen Eintrübung des Wassers kommen. „Diese Eintrübungen sind trinkwasserhygienisch und gesundheitlich völlig unbedenklich“, betont Sebastian Mingers. Bei Fragen oder Bedenken können betroffene Bürger Kontakt zur Netzleitstelle der Regionetz aufnehmen. Tel.: 0241 / 41368 7090. Ab dem 1. Oktober 2020 erfolgen umfangreichere Rodungsarbeiten entlang der Leitungstrasse an der Haupttrinkwasserleitung, um diesen Bereich dauerhaft für gegebenenfalls zukünftig erforderliche Arbeiten zugänglich zu machen. „Dadurch, dass Büsche und Bäume dort unkontrolliert wuchern, ist das momentan nicht der Fall. Wir wissen nicht, wie tief die Wurzeln unter Umständen die Leitungen beschädigen. So weit

wollen wir es erst gar nicht kommen lassen“, erläutert Sebastian Mingers. Das VWA hat die unmittelbar betroffenen Anwohner/innen rechtzeitig vor Beginn der Arbeiten persönlich per Wurfzettel informiert. Bei Rückfragen zu den Baumaßnahmen steht Sebastian Mingers von der Regionetz telefonisch zur Verfügung. Kontakt: 0241 / 41368 5153. Verbandswasserwerk Aldenhoven GmbH Die Verbandswasserwerk Aldenhoven GmbH ist seit 1996 durch die EWW Energie- und Wasserversorgung GmbH betriebsgeführt. Das VWA sorgt dafür, dass das Grundwasser von fünf Brunnen in ein Rohrnetz von über 250 Kilometer Länge in etwa 10.600 Haushalte verteilt wird. Dabei werden mehr als 42.000 Einwohner sowohl im privaten als auch im gewerblichen Bereich mit ca. 2,3 Mio. m³ pro Jahr versorgt. Regionetz GmbH Die Regionetz GmbH ein Verteilnetzbetreiber für die Sparten Strom, Gas und Wasser. Für das Versorgungsgebiet des VWA stellt die Regionetz aus technischer Sicht sicher, dass Wasser, Elektrizität und Erdgas störungsfrei bei den Kunden ankommen.

w@w
 Bleiben Sie gesund!
 Für Werbeartikel ist dann immer noch Zeit.
 Stöbern unter shop.wawug.de oder Katalog anfordern.
WAW werbeartikel-ab-werk.de UG
 Bettendorfer Str. 35 52457 Aldenhoven
 Tel. 02461/902 631 0 - eMail: verkauf@wawug.de

Deine Garage - auf unserer Ausstellung!
 Talstraße 60-68, 52249 Eschweiler
 + Am Johannesbusch 3, 53945 Blankenheim
Gerne mit Montage! Katalog gratis! 02403-87480 info@graafen.de
graafen ganz persönlich seit 1905

**BÜNDNIS 90
DIE GRÜNEN**



**Wir sind
nicht nur grün,
wir sind**

die Gemeinde Aldenhoven

Weniger ist mehr

In der Kommunalwahl 2020 haben wir bewusst auf eine übermäßige Plakatierung sowie auf das Verteilen von Flyern verzichtet. Wir sind der Meinung das weniger oft mehr ist und Ressourcen geschützt werden müssen. Darum möchten wir im „Aldenhovener Infoblatt“, welche monatlich in über 7000 Haushalte verteilt wird, über unsere Ziele und Wünsche für die Zukunft der Gemeinde Aldenhoven berichten.

Unsere Ziele und Wünsche

Das Wohlergehen der Bevölkerung in der Gemeinde Aldenhoven hat für uns oberste Priorität. Für die Kommunalwahl 2020 haben wir uns folgende Themenschwerpunkte zur Aufgabe gemacht:

Aldenhoven macht Schule:

Nach reiflicher Überlegung und Abwägung der Vor- und Nachteile, haben wir beschlossen das durch die Gemeinde angeschobene Projekt „Neubau eines Schul- und (Leistungs-)Sportzentrums“ im Rahmen der Förderkulisse „Starterpaket Kernrevier“ vollumfänglich zu unterstützen. Denn Bildung ist unsere Zukunft. Hierzu zählt auch die zuverlässige Beförderung der Schüler, die den Familien in der Gemeinde Aldenhoven seit Jahren Probleme bereitet.

Ausbau von Kinderbetreuungsplätzen:

Erfreulicherweise ist der Bedarf an Betreuungsangeboten für Kinder im Alter bis zu 6 Jahren gestiegen, darum fordern wir eine zeitnahe Dauerlösung zur Erweiterung der Kindergärten im gesamten Gemeindegebiet.

Bezahlbarer Wohnraum und Raser bremsen:

Wir unterstützen den immer dringender benötigten Bedarf an Wohnraum der bezahlbar ist. Ausbau von Geschwindigkeitsbegrenzungen sowie Geschwindigkeitskontrollen im gesamten Gemeindegebiet, vor allem auch in den Abendstunden. Ausbau des Radwegenetzes auch in den kleinen Ortschaften wie Freialdenhoven sowie der Ausbau von Überquerungshilfen gerade an viel befahrenen Straßen.

Kulleberg – Platz für Mensch und Natur:

Für die zukünftige Verwendung der „Abraumhalde Emil Mayrisch“ schlagen wir eine kombinierte Nutzung als Naherholungsgebiet und Naturschutzfläche vor.

Dies sind einige unserer Ziele für die wir uns für **SIE** stark machen.

Darüber hinaus sind wir GRÜNEN in Aldenhoven immer für Gespräche und Anregungen offen. Wir hoffen auf **Ihre** Stimme bei der Kommunalwahl 2020 damit wir mit Ihnen alte Strukturen aufbrechen und neue Ideen umsetzen können.

IHR ORTSVEREIN DER GRÜNEN IN ALDENHOVEN

Dank Spende des Verbandswasserwerks

Mehr Sicherheit für unsere Feuerwehrleute

Mit großer Freude konnten Wehrleiter Wilfried Thelen und Bürgermeister Ralf Claßen am 24. August neue Helme für die Aldenhovener Feuerwehr entgegennehmen.

Bürgermeister Ralf Claßen hatte beim Verbandswasserwerk vorgesprochen und über die anstehende Neuausstattung unserer ehrenamtlichen Feuerwehrmänner und -frauen mit zeitgemäßer persönlicher Schutzausrüstung berichtet. Die Geschäftsführung sagte umgehend Unterstützung zu und so konnte ihr Prokurist, Dipl.-Ing. Wolfgang Küpper, am Montagnachmittag unseren beiden erfreuten Repräsentanten fünf neue Helme überreichen. Bürgermeister und Wehrleiter dankten beide dem Verbandswasserwerk, das sich regelmäßig in hohem Umfang auch gesellschaftlich in den Gesellschaftergemeinden engagiert, im Namen aller Feuerwehrleute für die wertvolle Unterstützung.

Feuerwehr wertet ihre Schutzausrüstung erheblich auf.

Die Gemeinde stattet unsere Feuerwehr in den nächsten beiden Jahren sukzessive mit einer komplett neuen Ausführung der persönlichen Schutzausrüstung aus. Sowohl neue Feuerwehrhelme als auch eine neue Einsatzkleidung für den allgemeinen Feuerwehreinsatz und zusätzlich für die Atemschutzgeräteträger eine weitere spezielle Kleidung zur Brandbekämpfung ersetzen die bisherige Ausrüstung. Mit dieser Umstellung ist eine weitere Verbesserung in Punkto Sicherheit unserer ehrenamtlichen Feuerwehrleute gewährleistet.

Bei dem jetzt eingesetzten neuen Helm ergibt sich durch ein wesentlich leichteres Material verbunden mit integrierten Schutzvisieren, universell von außen einstellbarer Kopfgröße sowie integrierter Flammschutzhaube höchster Schutz sowie Tragekom-



L-Stöcke
Planar
In 6 Aktionsfächern
und
3 Aktionsdekoren
ab nur 1149,- €



Voss & Sohn
17742 Völschweil
Tel. 02282 5117-99

Maße	Hörmann Garagen Sektionaltor	Farben
250,00 x 200,00	L-Stöcke, Oberfläche Planar (Maß)	Weißerweiß, Weißaluminium
250,00 x 212,50	mit Fekop-Antrieb (Promatic Serie 3) inkl. Handsender	Chromglanz, Anthrazitgrün
287,00 x 200,00	Auen in M-Basic Kleckgramm erhältlich (ab 349,- €)	Terra Rot, Antikrotzmetalle
287,00 x 212,50		Golden Oak, Dark Oak, Night Oak

Dormenbad (inkl. Entsorgung 200,- €) | Montage 500,- € | Elektroanschluss 100,- € | Zierle in Tonstofffarbe gegen Mehrpreis

Andere Maße, Oberflächen und Farben sind natürlich auch möglich. Gerne erstellen wir Ihnen für jeden Fall ein maßgeschneidertes Angebot. Für bestmögliche Informationen Sie gerne auf mail@voss.de | Wir sind schnell fertig, wenn Sie zufrieden sind!

Voss & Sohn - Inh. Norbert Voss e.K.
Rolläden - Markisen
Industrieestr. 79
50389 Wesseling Biersdorf



Telefon: 02282 5117-99
02203 926 65-48
Telefax: 02282 5153-84
E-Mail: info@voss-sohn.de
Web: www.voss-sohn.de

Rolläden - Markisen - Fenster - Türen - Sektionäl - / Rollläden - Elektro-Antriebe - Montagen - Reparaturservice



fort. Die besondere von der Feuerwehr gewählte Farbgebung des Helms steigert obendrein die Sichtbarkeit im Straßenverkehr. Bei der Einsatzkleidung für die allgemeinen Feuerwehreinsätze wurde besonderer Wert auf Tra-

gekomfort, Sicherheit und Sichtbarkeit gelegt. Die Kleidung verfügt über dichte Membraneinlagen, Schnittschutz und Stichschutz an den neuralgisch beanspruchten Stellen sowie eine Vielzahl notwendiger Taschen für Funkge-

räte, Handlampen usw. Die besondere Farbgebung (gelb/schwarz) wurde hier ebenfalls aus Gründen der besseren Erkennbarkeit gewählt. Die Kleidung ist weiterhin mit einem geeigneten Wetterschutz versehen.

Leben mit Kindern in der Natur

„Leben wie Zuhause - Ein Holzhaus bereichert das bestehende Konzept

Ein Zuhause für 20 Kinder entsteht

**Erzähle mir, und ich vergesse.
Zeige mir, und ich erinnere mich.
Lass mich tun, und ich verstehe.**

(Konfuzius)

„Leben wie Zuhause - Pädagogik“ (eingetragene Marke seit Februar 2019)

5 Jahre haben wir im Kindergarten mit einer zusätzlichen Notgruppe gearbeitet.

Da wir alle in einem sehr familiären Miteinander unterwegs sind, war es schon fast Normalität geworden, zwar etwas beeengt zu leben, dafür aber mehr Kinder in unsere Gemeinschaft aufnehmen zu können. Nun freuen wir uns auf die kommende Zeit, in der wir ein Haus in unserem Garten wachsen sehen, das zum wunderschönen Garten passt: Ein finnisches Holzhaus wird das bestehende Konzept unserer Einrichtungen ergänzen.

Inmitten des schönen Römerparks liegt unser Kindergarten mit seinem, über 25 Jahre gewachsenem

Garten. Das wissen wir nach der langen Zeit immer noch zu schätzen und nutzen gerne die Umgebung für Spaziergänge mit den Kindern und unserem Hund Leny.

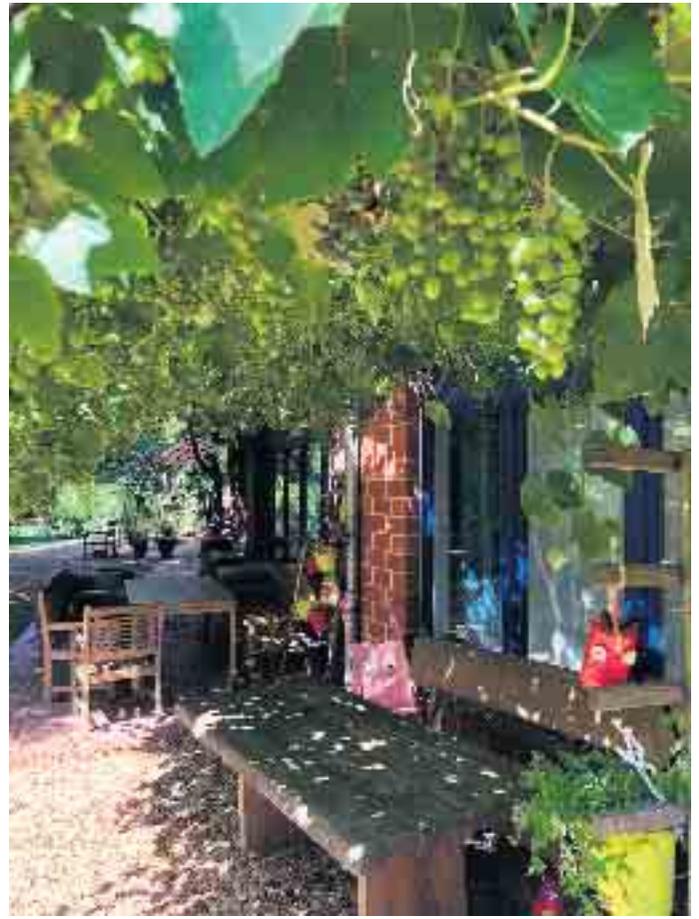
Alljährlich fanden bisher immer 2 Gartenaktionen mit allen Eltern statt, um einerseits den Garten zu pflegen und andererseits neue Spielmöglichkeiten, die wir nach Beobachtung des kindlichen Spiels und nach unterschiedlichen Bedürfnissen konzipieren und mit Eltern gestalten.

Diese Beobachtung des kindlichen Spiels gibt uns immer Aufschluss darüber, was Kinder mit ihrem Entdecker- und Forschergeist wirklich brauchen.

Die Bedeutung von Matschen, Krabbeln und Klettern wird vielfach unterschätzt. Ein Kind, das in anregender, freiheitlicher Umgebung die Gelegenheit bekommt, zu forschen und zu entdecken entdeckt seine eigenen Fähigkeiten in allen Bereichen auf kindlich-natürliche Art und Weise.

Kinder, die in der Natur spielen und mit ihr vertraut sind, lernen, sie zu lieben und zu achten.

Sie werden sorgfältig mit ihr umgehen. So ist das, wenn man sich etwas vertraut gemacht hat.



Unser Naturkonzept unter freier Trägerschaft in Aldenhoven ist ein Angebot, das in der Vielfalt der vorhandenen Trägerschaften seit nunmehr 25 Jahren seinen festen Platz hat und stark nachgefragt ist.

Das Leben miteinander in respektvollem, liebevollem Umgang positiv zu gestalten und vor allem viel in der Natur unterwegs sein - das sind, unter anderem, Pfeiler der Konzeption, die das Team lebt. Das gesamte Team ist ausgebildet nach der „Leben wie Zuhause - Pädagogik“, die in liebevollster Art und Weise die kleinen und größer werdenden Menschen fast 10 Jahre ihres Lebens begleitet.

Mit der nun anstehenden Verwirklichung des Baus unseres Natur - Holzhauses können wir für unsere Kindern weitere Räume gestalten und unserer Konzeption auch im Baustil und Raumkonzept treu bleiben. Wir schätzen das Wohnen mit den Kindern mitten im Grünen und achten, auch bei der Gestaltung unserer Umgebung darauf, dass Natur und Mensch immer im guten Einklang miteinander sind.

Unserer Garten ist unser Außen-

wohzimmer, in dem wir uns gerne aufhalten. Im Zuge dieser Erweiterung wird natürlich auch der Garten mit einbezogen. Ein wunderschöner Innenhof wird in Zukunft beide Gebäude miteinander verbinden. Wir, als Team, freuen uns auf die gemeinsame Gestaltung, an der auch unsere Familien beteiligt werden.

Ein Dank an den Kreis Düren und an die Gemeinde Aldenhoven, die unser Bauvorhaben unterstützt haben. An die WOGA einen ganz herzlichen Dank für die engagierte Begleitung auf dem Weg der Verwirklichung dieses Projektes.



Schöne Raumlösungen rund ums Haus!
Talstraße 60-68, 52249 Eschweiler
+ Am Johannesbusch 3, 53945 Blankenheim

Gerne mit Montage! Katalog gratis!
02403-87480 info@graafen.de

graafen
ganz persönlich seit 1905

A portrait of Rolf Hamacher, a middle-aged man with short grey hair, smiling. He is wearing a dark suit jacket over a light-colored button-down shirt. The background is a blurred indoor setting with warm lighting.

KREIS DÜREN

SPD

MUT ZU MEHR

ROLF HAMACHER

*IHR NEUER LANDRAT
FÜR DEN KREIS DÜREN*

rolf-hamacher.de

DAFÜR WERDE ICH MICH ALS LANDRAT EINSETZEN:

- sichere und attraktive Arbeitsplätze
- flächendeckend schnelles Internet und Mobilfunk
- ein 365 Euro Jahresticket für Bus und Bahn im Kreis
- einen Hochschulstandort in Düren
- Stärkung der Polizei im gesamten Kreis
- mehr Geld für die Gemeinden durch Senkung der Kreisumlage

Gesamtschule Aldenhoven-Linnich startet durch in die Oberstufe

Mit 51 Schülern und Schülerinnen feiert die GAL weiteren Meilenstein des Aufbaus.

So außergewöhnlich das vergangene Schuljahr endete, so außergewöhnlich begann auch das neue an der Gesamtschule Aldenhoven-Linnich. Vollbesetzte Klassenräume, alle Schülerinnen und Schüler in ihren Stammklassen, endlich wieder Präsenzunterricht für alle. Durchaus vertraute Bilder, welche durch die Monate vor den Sommerferien etwas ungewohnt erschienen.

Jedoch der Reihe nach: Die schweißtreibende Vorbereitungswoche der Lehrkräfte der GAL begann eine Woche vor Ferienende mit der Vorstellung der 4 neuen Kolleginnen und Kollegen und der Aussicht, endlich wieder alle Schülerinnen und Schüler im Präsenzunterricht begrüßen zu dürfen.

Mit dem ersten Schultag startete die GAL in ihr mittlerweile 7. Schuljahr und einem weiteren bedeutenden Meilenstein, denn nach dem äußerst erfolgreichen Abschluss der Jahrgangsstufe 10 im vergangenen Schuljahr startete die Gesamtschule mit der Einführungsphase in die Oberstufe. 51

große GALLier haben nun ein weiteres Ziel: Im Haus der jungen Erwachsenen in Linnich haben Sie das Abitur fest im Blick. Dabei werden Sie durch ihren Tutor Daniel Schmitz, ihre Tutorin Katrin Saniter und die Oberstufenkoordinatorin Petra Wellmann, die bei ihren Schülern und Schülerinnen großes Vertrauen genießen, professionell beraten und begleitet. Die jungen Erwachsenen wurden an ihrem neuen ersten Schultag im Rahmen einer Begrüßungsstunde von Bürgermeisterin Marion Schunck-Zenker, der Schulleitung, den Fachlehrerinnen und der Oberstufenkoordinatorin herzlich willkommen geheißen. Linnichs Bürgermeisterin hob noch einmal die herausragende Leistung der jungen Menschen hervor, die im Juli aus der Jahrgangsstufe 10 entlassen wurden und wünschte den erwartungsfrohen jungen Menschen viel Erfolg für die Oberstufe.

Schulleiterin Petra Cousin überbrachte die Grußworte von Bürgermeister Ralph Claßen aus Aldenhoven und erinnerte noch einmal an den Start der GAL 2014, als 119 Fünftklässler gemeinsam



mit ihren Eltern, der Lehrerschaft und den Schulträgern die Gesamtschule Aldenhoven-Linnich gründeten und mit Leben füllten. „Ihr habt bereits gezeigt, dass ihr eure Ziele verwirklichen könnt, ihr habt gezeigt, dass ihr eigenverantwortlich, selbständig lernen könnt, ihr habt erlebt, wie wichtig es ist, gemeinsam zu lernen, Lerngruppen zu bilden. Ihr werdet auch euer nächstes Ziel erreichen“, gab sie den Oberstufenschüler*innen mit auf den Weg.

Schon einen Tag später wurden dann auch die ganz kleinen GALLier begrüßt. In Aldenhoven empfing Schulleiterin Petra Cousin die 112 neuen GALLier in ihren Klassenräumen und hieß sie herzlich willkommen an

ihrer neuen Schule. Aldenhovens Bürgermeister Ralph Claßen ließ es sich nicht nehmen, alle neuen Fünftklässler an ihrem zweiten Schultag in ihren jeweiligen Klassen zu begrüßen und sie willkommen zu heißen. Er zeigte ihnen die vielen Vorzüge der Gesamtschule Aldenhoven-Linnich auf und wünschte den jungen, erwartungsvollen Pennälern viel Glück und Erfolg für ihre Schulzeit.

In allen Begrüßungen schwang die Hoffnung auf ein lockdownfreies Schuljahr mit und der dringende Appell an alle Beteiligten, die außergewöhnliche Situation im Schulalltag mit Hilfe der bestehenden Verhaltens- und Hygieneregeln so vorbildlich wie im vergangenen Jahr zu meistern.

Ihre Stimme 
am 13.09.2020

Ralf Claßen
Ihr Bürgermeister

Aldenhoven in guten Händen



6 Tipps für Autokäufer



Die sprichwörtliche Qual der Wahl: Angesichts der Vielzahl an Antriebsarten sollten sich Verbraucher im Autohaus gründlich informieren.

Foto: djd/Bosch

Die Diskussionen um Klimawandel und Luftqualität reißen nicht ab. Viele Verbraucher sind verunsichert. Welches Auto kann man sich heute noch guten Gewissens kaufen? Wir geben Tipps für den nächsten Neuwagenkauf.

Viele Antriebsarten: So behalten Sie den Überblick

Vor einigen Jahren war die automobiler Welt übersichtlich: Da standen Benziner und Diesel zur Wahl. Heute sind neue Antriebstechnologien hinzugekommen, mit Erdgasautos, Hybridmodellen und reinen Elektroautos. Hybridfahrzeuge kombinieren einen modernen Verbrenner mit Elektrokomponenten. Dabei wiederum unterscheidet man Plug-in-Hybride, die sich an der Steckdose aufladen lassen, sowie Mildhybride und Stronghybride. Die gute Nach-

richt: Alle modernen Antriebe zahlen heute schon auf das Ziel ein: den CO₂-Ausstoß möglichst gering zu halten und keine nennenswerte Auswirkung auf die Luftqualität zu haben. Fabrikneue Autos erfüllen alle die Abgasnorm Euro 6d-Temp.

Welches Auto kaufen? Entscheiden Sie nach Bedarf

Experten von Bosch raten, die Kaufentscheidung vom eigenen Mobilitätsverhalten abhängig zu machen: Brauche ich das Auto täglich oder nur gelegentlich? Wie viele Kilometer fahre ich im Jahr? Nutze ich einen Anhänger? Bin ich hauptsächlich in der Stadt oder über längere Strecken unterwegs? Habe ich eine Lademöglichkeit? Diese und weitere Faktoren spielen bei der Entscheidung eine wichtige Rolle.



Passt für mich besser ein Diesel oder ein Elektroauto? Diese Frage ist von verschiedenen Faktoren wie dem eigenen Nutzungsverhalten oder Lademöglichkeiten für ein E-Auto in der Nähe ab.

Foto: djd/Bosch

Achten Sie auf die Emissionen Ihres Wunschautos

Vor dem Kauf sollten Sie in jedem Fall den Verbrauch und damit die CO₂-Emissionen überprüfen. Ab 2020 dürfen europäische Neuwagen im Durchschnitt über die Flotte nur noch 95 Gramm Kohlendioxid pro Kilometer ausstoßen. Doch die Unterschiede zwischen den Fahrzeugen sind groß.

Sie fahren öfter Langstrecke? Der neue Diesel rechnet sich

Bei einer jährlichen Fahrleistung von rund 15.000 Kilometern und mehr bietet der Diesel viele Vorteile. Neue Diesel-Modelle, die Euro 6d-Temp erfüllen, stoßen auch im realen Verkehr nur noch wenig Stickoxide (NO_x) aus - meist liegen sie deutlich unterm Grenzwert. Dabei sind Diesel sparsam im Verbrauch und ermöglichen hohe Reichweiten, ohne dass unterwegs lange Ladezeiten einzuplanen sind. „Der Selbstzünder ist interessant für Pendler, Vertriebsmitarbeiter, Familien mit Wohnwagen oder Selbstständige, die regelmäßig Anhänger nutzen“, erklärt Bosch-Experte Dr. Ralf Schernewski.

Hybridfahrzeuge: Kombinieren Sie das Beste aus zwei Welten

Ob als Dienstwagen oder Privatfahrzeug - der Plug-in-Hybrid ist eine gute Alternative, wenn er regelmäßig zu Hause und auf der Arbeitsstelle mit grünem Strom geladen werden kann. Durch die Stadt elektrisch fahren und dennoch über ausreichend Reichweite für den Urlaub oder die Wochenendfahrt zu verfügen, ist für viele eine attraktive Lösung. Wer Probleme mit der Ladeinfrastruktur hat, kann auf Mild-Hybride mit 48-Volt-Batterie zurückgreifen: Sie helfen beim Kraftstoffsparen, indem sie Energie beim Bremsen und Rollen zurückgewinnen. Allein dadurch sinken der Verbrauch und damit der CO₂-Ausstoß um bis zu 15 Prozent.

Lohnt sich für mich ein Elektroauto?

Das rein batterieelektrische Auto hat vor allem in der Stadt Vorteile - und überall dort, wo es bereits eine gut verfügbare oder eigene Ladeinfrastruktur gibt. Ein Nachteil kann die begrenzte Reichweite sein. Auf langen Strecken sollten Pausen von etwa 30 Minuten eingeplant werden für das Wiederaufladen der Batterie. (djd)

peugeot.de

PEUGEOT KOMPLETTPREIS-ANGEBOTE



**ALLZEIT SICHER
UNTERWEGS**

PEUGEOT EMPFIEHLE TOTAL

PEUGEOT WARTUNG

Mit allen vorgeschriebenen Kontrollen
und PEUGEOT Langzeitmobilität.

79€*

* Komplettpreis inkl. MwSt. für viele PEUGEOT Modelle inkl. aller vorgeschriebenen Kontrollen und PEUGEOT Langzeitmobilität. Über das entsprechende Komplettpreis-Angebot für Ihren PEUGEOT informieren wir Sie gerne.

IHR PEUGEOT SERVICE
MIT UNS KOMMEN SIE EINFACH WEITER!



Autohaus Müllejans GmbH

52385 Nideggen-Schmidt · Heimbacher Straße 17 ·
Tel.: 02474/93010
www.peugeot-muellejans.de

Gesamtschule Aldenhoven-Linnich gestaltet Entwurf für neue Ortsschilder in Tetz

Gut verpackt trafen zu Beginn des neuen Schuljahres zwei künstlerisch kreativ und ansprechend gestaltete Ortsschilder für den Ortsteil Tetz ein. So wurde eine lang gehegte Idee der Ortsvorsteherin Anja Tangerding realisiert und die Schilder konnten nach einer langen Phase der Planungen und Absprachen dem glücklichen Ortsteam übergeben werden. Ein kurzer Rückblick auf dieses interessante Projekt: Schon im vergangenen Schuljahr wurde die Idee der kreativen Arbeitsgruppe um Anja Tangerding, Uta Pirug und Andrea Muckenheim geboren, die Indelandbegrüßungsrahmen am Ortseingang mit neuem Leben zu füllen. Mit dieser Idee trat die Gruppe an die GAL heran. Schulleitung und Kunstlehrerin Iris Peters zeigten sofort großes Interesse und Engagement an dieser Aktion. Iris Peters startete umgehend gemeinsam mit den Schü-

lerinnen und Schülern ihrer Klasse eine Ideensammlung für die künstlerisch praktische Umsetzung. Die GALler sammelten fleißig Symbole, die für den Ort Tetz stehen und überlegten, wie man mit diesen ein Ortsschild gestalten könnte. Kunstlehrerin Iris Peters verschaffte sich vor Ort selbst einen Eindruck von sehenswerten und symbolträchtigen Plätzen in Tetz und dokumentierte dies fotografisch. Im nächsten Schritt wurden die Fotos digital bearbeitet und bekamen moderne expressive Farben mit vielen Kontrasten verpasst. Diese Idee entstand in der Unterrichtsreihe der Kunstgruppe, die sich derzeit mit dem Thema Expressionismus intensiv beschäftigte. So heben sich die neuen Ortsschilder deutlich von den klassischen Schildern ab und werden mit Sicherheit zu einem ganz besonderen Willkommensgruß an



V.l.n.r.: Bettina Oidtmann (Didaktische Leiterin), Petra Cousin (Schulleiterin), Iris Peters (Kunstlehrerin), Lothar Tertel (Vorsitzender des Fördervereins der GAL), Irina Staiger-Bonnes (Raiffeisenbank)

den Tetzter Ortseingängen werden. Zu sehen sind auf den Schildern unter anderem die Kirche, die Rur, die Ruraltbahn sowie Weiden und Weidenkörbe als Symbole für den Korbmacherort Tetz. Sogar das alte Mühlrad wird auf einem der Schilder zu neuem Leben erweckt. Unterstützer fand dieses kreative Projekt sehr schnell durch den Förderverein der GAL, durch die Sparkasse Düren, die Raiffeisenbank Erkelenz und die Druckerei

Bischof-Werbung. Herr Bischof übernahm die grafische Überarbeitung und Endgestaltung sowie den abschließenden Druck des digitalen Entwurfs der GAL, so dass am vergangenen Freitag sehr professionell gestaltete Schilder übergeben werden konnten. Alle Beteiligten waren sich bei der Präsentation einig, dass dieses gelungene Projekt sicherlich weitere künstlerisch-kreative Aktionen der GAL erwarten lässt.

aachener-bank.de

Zukunft gestalten.

Morgen kann kommen.
Wir machen den Weg frei.

Mit dem „PrivatFond: Nachhaltig“ der Union Investment investieren Sie in nachhaltige Werte nach sozialen, ethischen und ökologischen Kriterien. Wir beraten Sie gern

persönlich • nachhaltig • jetzt.

Aachener Bank

Seniorengeburtstage im Oktober 2020

- | | |
|---------------------------------|----------------------------------|
| 80 Jahre | 83 Jahre |
| 03.10.1940 Sklarek, Elisabeth | 07.10.1937 Mingers, Johannes |
| 08.10.1940 Kupper, Jakob | 07.10.1937 Gogolin, Ursel |
| 09.10.1940 Orbons, Christine | 14.10.1937 Jennes, Gertrud |
| 12.10.1940 Schwind, Rolf | 26.10.1937 Schlebusch, Ingeborg |
| 18.10.1940 Gillessen, Martin | 30.10.1937 Ney, Hans |
| 20.10.1940 Altay, Yasar | 85 Jahre |
| 20.10.1940 Schmitz, Josef | 06.10.1935 Frantzen, Martin |
| 27.10.1940 Brandt, Irmgard | 08.10.1935 Grob, Wilhelm |
| 81 Jahre | 26.10.1935 Franken, Elisabeth |
| 02.10.1939 Dohmen, Gottfried | 86 Jahre |
| 06.10.1939 Plum, Gisela | 17.10.1934 Franz, Ursula |
| 07.10.1939 Dybkowski, Edward | 87 Jahre |
| 08.10.1939 Schneiders, Viktoria | 31.10.1933 Zurkaulen, Heinrich |
| 16.10.1939 Hess, Beatrix | 90 Jahre |
| 23.10.1939 Prell, Josef | 20.10.1930 Hoppach, Edith |
| 24.10.1939 Maaßen, Sibilla | 92 Jahre |
| 24.10.1939 Artz, Helene | 17.10.1928 Fischerkeller, Martha |
| 82 Jahre | 94 Jahre |
| 02.10.1938 Hütten, Sieglinde | 05.10.1926 Friedrich, Willigard |
| 11.10.1938 Pietsch, Renate | 95 Jahre |
| 18.10.1938 Nagedusch, Kurt | 03.10.1925 Krings, Leonhard |
| 21.10.1938 Frauenrath, Sibilla | 96 Jahre |
| 22.10.1938 Lersch, Wilhelm | 19.10.1924 Seidler, Anna |
| 26.10.1938 Benezeder, Peter | |

TELEFONAKTION

ST.-ANTONIUS-HOSPITAL ESCHWEILER

Wir beantworten Ihre Fragen

Tel.: 02403/76-1012 /76-1013 /76-1014

je nach Ansprechpartner

am Aktionstag zwischen **16.00 Uhr** und **17.30 Uhr**

SAHdirekt
Experten-Hotline



Tag/Datum	Thema	Ansprechpartner/Telefonnummer
Mi 9. Sept.	Harmonie in der Erscheinung Chancen der Ästhetischen Chirurgie	PD Dr. med. Alexander Bach (76-1012) Chefarzt Plastische Chirurgie
Do 10. Sept.	Tagsüber Reha – abends daheim? Ambulante Reha in Kardiologie und Orthopädie	Markus Schlächter (76-1012) Ärztlicher Leiter EuregioRehaZentrum
Die 15. Sept.	Alarm im Darm! Reizdarm, Hämorrhoiden, Fisteln, Fissuren & Co.	Dr. med. Mario Dellanna (76-1012) Chefarzt Allgemein- und Viszeralchirurgie
Mi 16. Sept.	Corona im Krankenhaus Sicherer und professioneller Umgang mit der Herausforderung Nr. 1	Prof. Dr. med. Guido Michels (76-1012) Chefarzt Akut- und Notfallmedizin
Do 17. Sept.	Patientensicherheit im SAH	Udo Eicker (76-1012) Klinisches Risikomanagement Beate Metterhausen (76-1013) Astrid Engels (76-1014) Krankenhaushygiene
Mo 21. Sept.	Die Gefahr in Bauch und Beinen: Gefäßerkrankungen Fachübergreifende Diagnose- und Therapiekonzepte	Prof. Dr. med. Michael Gawenda (76-1012) Chefarzt Gefäßchirurgie/Euregio-Gefäß-Zentrum Sigrun Rist (76-1013) Oberärztin Angiologie/Euregio-Gefäß-Zentrum
Die 22. Sept.	Kampf dem Krebs Was gibt es Neues in Diagnose und Therapie?	PD Dr. med. Peter Staib (76-1012) Chefarzt Hämatologie/Onkologie
Mi 23. Sept.	Herz aus dem Takt Herzrhythmusstörungen, Herzrasen und -stolpern	Dr. med. Arnd Christoph (76-1012) Sektionsleiter Elektrophysiologie
Do 24. Sept.	Rückenschmerzen – was tun? Chronische Schmerzzustände, Blockaden, Bandscheibenvorfälle	Dr. med. Thomas Kaulhausen (76-1012) Sektionsleiter Wirbelsäulenchirurgie
Mo 28. Sept.	Gegen den Abwärtstrend Die weibliche Beckenbodensenkung und was man dagegen unternehmen kann	Dr. medic. Ion-Andrei Müller-Funogea, Ph. D. (76-1012) Chefarzt Frauenheilkunde
Mi 30. Sept.	Wenn die Luft knapp wird COPD, Asthma & Co.	Prof. Dr. med. Uwe Janssens (76-1012) Chefarzt Innere Medizin Dr. med. Christian Breuer (76-1013) Sektionsleiter Pneumologie
Do 1. Okt.	Prostatakrebs Neue Chancen durch Fusionsbiopsie	Prof. Dr. med. Joachim Steffens (76-1012) Chefarzt Urologie/ProstataKarzinomZentrum



Nähere Infos auf:
www.sah-eschweiler.de

Wir und alle für den Patienten



Bienenmalwettbewerb

Preisübergabe für die „Affenklasse“

Für die Klasse 3b der der Johannesschule in Siersdorf war am 27. August ein großer Tag. Mit ihrem Gemeinschaftsbild hatte sie noch als Klasse 2b vor den Sommerferien nämlich einen tollen 2. Platz im großen Bienenmalwettbewerb der Gemeinde Aldenhoven errungen.

Heute war es dann soweit und Bürgermeister Ralf Claßen besuchte wie versprochen die „Affenklasse“ und ihre Klassenlehrerin Frau Kremers-Schütz zur Preisverleihung in ihrer Schule. Die Kinder konnten sich über eine individuelle Urkunde, zahlreiche persönliche Geschenke und als Hauptpreis ein Bienen-Experimentierset für ihre Klassengemeinschaft freuen.

Bürgermeister Ralf Claßen überreichte den Kindern alle Urkunden und Preise persönlich und beantwortete im Anschluss noch geduldig die Fragen der jungen Künstlerinnen und Künstler.



Ein großes Dankeschön gilt der Firma Optik Uhren Schmuck Klaus Kriescher Aldenhoven, welche zusätzlich kleine Preise für die Kinder zur Verfügung gestellt hat.

Neue Holz Bank für Dürboslar

Ortsbürgermeister Dürboslar informiert

Der Ratsherr Edmund Lübke und Ortsbürgermeister Erwin Geisinger freuen sich das hinter dem Wegekreuz (circa 150 Meter rechts) in der Sankt Ursula Straße wieder eine Pause eingelegt werden kann. Die von uns gesponserte Holz Bank lädt zum Verweilen ein!

Hier kann wieder, ob Fußgänger oder Fahrradfahrer, von der möglichen Anstrengung mal Rast eingelegt werden.

Jetzt muss nur noch ein sicherer und direkter Fahrradweg von Dürboslar nach Siersdorf, zum Beispiel zum Lebensmittelgeschäft,

geschaffen werden. Dafür setzen wir uns ein!



Hauptstraße 69
52499 Baesweiler-Setterich
24 Std. Ruf: 02401-608948
Privat:
Bettendorferstraße 22 a
52457 Aldenhoven-Siersdorf

- Ihr kompetenter Ansprechpartner in der Region um Aldenhoven für alle Fragen rund um eine Bestattung.
- Bestattungsvorsorge
- Auf Wunsch ratenfinanzierte Bestattungen in allen Preisklassen.
- Einzigartig im Bereich der Individualbestattung

**ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG
DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM**

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.

Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

ZEITUNG Lokaler geht's nicht. **DRUCK** Satz. Druck. Image. **WEB** 24/7 online. **FILM** Perfekter Drehmoment.

MEDIENBERATER
Andreas Gretscher

FON 02427 902450
E-MAIL a.gretscher@rautenberg.media

Für ein besseres Leben!

100% Sozial



Mihaela Mörsch

**Kandidatin für den Kreistag und
den Gemeinderat Aldenhoven**

Einige unsere kommunalpolitischen Forderungen:

- ✓ Ausweisung neuer Wohngebiete und eine Quote für öffentlich geförderte Wohnungen pro neues Wohngebiet.
- ✓ Sicherstellen der Hausarztversorgung durch verpflichtende Stipendien für Medizinstudenten.
- ✓ Kreisweites 24 h Ticket zu einem Preis von 1,50 €.

Gehen Sie wählen am 13. September 2020!

DIE LINKE
Kreisverband Düren

V.i.S.d.P. Die Linke, Valentin R. Veithen, Düren

Europa ist seit dem 13. August zu Gast...

... im Aldenhovener Rathaus. Denn seit diesem Tag ziert das Kunstwerk gleichen Namens des Aldenhovener Künstlers Gerd Frank das Rathausfoyer als Dauerleihgabe. Gerd und Karin Frank haben unlängst am Rande einer Veranstaltung über eine repräsentative Möglichkeit zur Präsentation des Kunstwerkes gesprochen und den jetzigen Aufstellort als geeignet befunden.

Bis vor einiger Zeit war das Kunstwerk im Linnicher Glasmalereimuseum zu sehen. Ab sofort begrüßt die Europa an ihrem neuen Standort neben der Treppe Eintretende in das Rathaus.

Bürgermeister Ralf Claßen freut sich über den neuen Schmuck für das Aldenhovener Rathaus, der in Freialdenhoven und damit in unserem Gemeindegebiet geschaffen wurde: „Wir können stolz darauf sein, eine so lebendige und kreative Kunstszene in Aldenhoven zu besitzen. Gerd Frank, sein Werk „Europa“ und die Gesamtheit seiner Arbeiten stehen dafür und ich freue mich, dass diese Kreativität jetzt auch außerhalb einer Ausstellung den Aldenhovener Bürgerinnen und Bürgern für hoffentlich lange Zeit prä-

sentiert werden kann.“

Der Künstler Gerd Frank zeigt mit seiner Stele aus Glas, Mosaik und handziselierten figürlichen Darstellungen seine eigene Sichtweise zum Thema Europa des Jahres 2019 auf:

„Glas- und Mosaikarbeiten zeigen zwar den Zusammenhang Europas, doch ist der Zusammenhalt geteilt.

Der einst so wilde Stier, der „die“ Europa der Antike durch die Länder führte, hat sich die Hörner abgestoßen und steht kraftlos auf der Stele, während Europa, hier als geschlechtslose Figur dargestellt, den Stier noch anzutreiben versucht.

Die Holzbohlen stellen einen Ausschnitt der europäischen Flagge dar, die mit 12 Sternen bestückt ist. Die Bedeutung der Sterne soll ursprünglich für die Werte EINHEIT - SOLIDARITÄT - HARMONIE zwischen den europäischen Völkern stehen.

Die Einheit ist geteilt. Mit der Solidarität ist es nicht weit her und Harmonie zwischen den Staaten funktioniert nur punktuell.

In der Fremde sind wir alle Ausländer, aber in Europa sind wir alle Europäer...“



V.l.n.r. Gerd Frank, Bürgermeister Ralf Claßen

Frische Produkte aus unserer Gemeinde Aldenhoven und der Region...

... finden sich auf dem bäuerlichen Hofladen der Familie Kuckertz im Weiler Hausen, der von Christina Stevens gemeinsam mit ihrem Partner Albert Kuckertz geführt wird. Man findet ihn gleich beim ersten Hof links, wenn man von der L11 in den Weiler Hausen einbiegt.

Bei einem Betriebsbesuch am 22. Juli hat sich Bürgermeister Ralf Claßen von der Vielzahl der

angebotenen, leckeren Produkte überzeugt. Von Mitinhaberin Christina Stevens, nach eigener Darstellung „Marmeladentante im Hofladen“, konnte er zudem vieles über ihren noch im Aufbau befindlichen Betrieb lernen.

Dieser folgt einem sehr interessanten und zukunftsorientierten Konzept, in dem die Eigentümer großen Wert auf Regionalität, Nachhaltigkeit, hochwertige Pro-



dukten und Frische legen. Dafür ist der empfehlenswerte Hofladen bereits auch weit über die Grenzen unserer Gemeinde hinaus bekannt.

Selbstverständlich hat Bürgermeister Ralf Claßen den Besuch gleich zu einem Einkauf genutzt

und einige Dinge zum Probieren mitgenommen. Machen Sie es ihm nach und kaufen Sie Leckerer lokal in unserer Gemeinde. Die Inhaber des Hofladens und die weiteren lokalen Produzenten freuen sich auf jeden Fall über Ihren Besuch.

Dein **Carport** - auf unserer Ausstellung!
 Talstraße 60-68, 52249 Eschweiler
 + Am Johannesbusch 3, 53945 Blankenheim

geraafen
 ganz persönlich seit 1905

Gerne mit Montage! Katalog gratis!
 02403-87480 info@geraafen.de

Der Ortsbürgermeister von Dürboslar informiert



Die St.-Ursula-Schützenbruderschaft Dürboslar ließ es sich nicht nehmen trotz ausgefallenem Schützenfest nach dem Gottesdienst am 28. Juni die Kranzniederlegung am Ehrenmahl zum Gedenken an die verstorbenen Mitglieder durchzuführen.

Dieser außergewöhnliche Festakt wurde vom Trommlercorps Dürboslar (in Zivil) und dem Ortsbürgermeister Erwin Geisinger unterstützt. Der Ortsbürgermeister brachte in seiner Rede seine Betroffenheit über die Auswirkungen der Corona Pandemie zum Ausdruck. Der Brudermeister Reiner Koch bedankte sich bei allen Anwesenden und gab mit einigen traurigen Worten auch seine Betroffenheit bekannt.



Trommlercorps mit Ortsbürgermeister

Rentenberatung in der Gemeinde Aldenhoven

Herr Werner Vogel, Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung bietet am **15. September** eine Rentenberatung in der Gemeinde Aldenhoven an.

Die Beratung wird im Rathaus Aldenhoven, Dietrich-Mülfahrt-Str. 11 - 13, 52457 Aldenhoven, Raum 14 in der Zeit von 14 Uhr bis 16 Uhr durchgeführt. Hierzu ist eine telefonische Terminvereinbarung unter der Telefonnummer 02464/586-149 erforderlich.

Ihr Ansprechpartner ist Herr Ralf Linscheidt.

25% AUF NEUE POLSTERGARNITUREN

Bis zu **60% AUF UNSERE AUSSTELLUNGSSTÜCKE**

15% AUF MATERIAL FÜR REPARATUREN & NEUBEZUG

10% AUF GARDINEN & SONNEN- & INSEKTENSCHUTZ

UNSER VERSPRECHEN:

- persönliche & individuelle Beratung
- eigene Auslieferung

- Stoff- & Lederpolstermöbel
- Polsterei & Neubezug
- Polster nach Maß
- Gardinen & Vorhänge
- Sicht- & Sonnenschutz
- Insektenschutz
- Bodenbeläge
- Sattlerei & Wohnwagenpolsterei

KREUDER
TRADITIONSHANDWERK
SEIT 1924

HAUPTSTRASSE 195 • 52379 LANGERWEHE
TEL. 0 24 23 / 90 29 77 • INFO@W-KREUDER.DE
WWW.W-KREUDER.DE

Es rauscht in den Bäumen. Das muss der Herbst sein!

Damit auch Sie die Herbstklänge unbeschwert genießen können.

Ihr Team der Hörwelt Rur.

HÖRWELT RUR

Hauptstraße 126 • 52379 Langerwehe
Telefon 0 24 23 - 4 07 33 77 • info@hoerwelt-rur.de
Frauenrather Straße 7 • 52457 Aldenhoven
Telefon 0 24 64 - 9 09 44 30 • Fax 0 24 64 - 9 09 44 31
www.hoerwelt-rur.de • info@hoerwelt-rur.de



COUPON FÜR

1x kostenlosen Hörtest und 10% Rabatt auf TV-Stereo-Kinnbügel-Hörer

* Gegen Vorlage des Coupons erhalten einen kostenlosen Hörtest in unserer Filiale. Sowie 10% Sonderrabatt auf TV-Stereo-Kinnbügel-Hörer.
* Nur ein Gutschein pro Kunde einlösbar.
* Gültig bis zum 30.09.2020



NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



VERLAGSSONDERVERÖFFENTLICHUNG

110 POLIZEI

112 FEUERWEHR



A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Freitag, 4. September

Apothek am Dreieck

Eschweiler Str. 7, 52477 Alsdorf (Mariadorf), 02404/62515

Samstag, 5. September

Genius-Apotheke

Neustr. 33, 52249 Eschweiler, 02403/4366

Sonntag, 6. September

Nord Apotheke

Nordstr. 1a, 52428 Jülich, 02461/8330

Montag, 7. September

Barbara-Apotheke

Jülicher Str. 173, 52249 Eschweiler (Dürwiß), 02403/52132

Dienstag, 8. September

Rathaus-Apotheke

Luisenstr. 55, 52477 Alsdorf, 02404/90500

Mittwoch, 9. September

Brunnen-Apotheke

Kirchstr. 26, 52499 Baesweiler, 02401/4646

Donnerstag, 10. September

Martinus Apotheke

Frauenrather Str. 7, 52457 Aldenhoven, 02464/6500

Freitag, 11. September

Post-Apotheke

Kölnstr. 19, 52428 Jülich, 02461/8868

Samstag, 12. September

Marien-Apotheke

Marienstr. 1, 52457 Aldenhoven, 02464/1754

Sonntag, 13. September

Rur Apotheke

Kleine Kölnstr. 16, 52428 Jülich, 02461/51152

Montag, 14. September

Schlossplatz-Apotheke

Römerstr. 7, 52428 Jülich, 02461/50415

Dienstag, 15. September

Apothek Bacciocco Jülich am Markt

Marktplatz 5, 52428 Jülich, 02461/2513

Mittwoch, 16. September

Apothek Bacciocco Jülich-Koslar

Kreisbahnstr. 35, 52428 Jülich (Koslar), 02461/58646

Donnerstag, 17. September

Rathaus-Apotheke

Indestr. 119, 52249 Eschweiler, 02403/29980

Freitag, 18. September

Apothek am Markt

Hauptstr. 120, 52499 Baesweiler (Setterich), 02401/8019995

Samstag, 19. September

Cornelius-Apothek OHG

Jülicher Str. 115, 52477 Alsdorf (Hoengen), 02404/61920

Sonntag, 20. September

Martinus Apotheke

Frauenrather Str. 7, 52457 Aldenhoven, 02464/6500

Montag, 21. September

Abraxas-Apothek

Eschweiler Straße 2b, 52477 Alsdorf (Mariadorf), 02404/9188500

Dienstag, 22. September

Genius-Apothek

Neustr. 33, 52249 Eschweiler, 02403/4366

Mittwoch, 23. September

Hoehen-Apothek

Höhenstr. 19a, 52222 Stolberg (Donnerberg), 02402/95590

Donnerstag, 24. September

Nord Apotheke

Nordstr. 1a, 52428 Jülich, 02461/8330

Freitag, 25. September

Mohren-Apothek OHG

Kückstr. 38, 52499 Baesweiler, 02401/7395

Samstag, 26. September

Barbara-Apothek

Luisenstr. 3, 52477 Alsdorf, 02404/21230

Sonntag, 27. September

Rathaus-Apothek

Luisenstr. 55, 52477 Alsdorf, 02404/90500

Montag, 28. September

Post-Apothek

Kölnstr. 19, 52428 Jülich, 02461/8868

Dienstag, 29. September

Brunnen-Apothek

Kirchstr. 26, 52499 Baesweiler, 02401/4646

Mittwoch, 30. September

Marien-Apothek

Marienstr. 1, 52457 Aldenhoven, 02464/1754

Malteser Fahrdienst



„So macht Mobil-Sein Freude!“

Rollstuhlfahrten
Krankenfahrten
Behindertenfahrten
Begleitfahrten
Dialysefahrten



Malteser
...weil Nähe zählt.

Malteser Hilfsdienst e.V.

Am Mühlenteich 2
52428 Jülich
Tel.: 02461/9735 0

www.malteser-juelich.de

fahrdienst.juelich@malteser.org



Malteser Menüservice

Der Malteser Menüservice – garantiert leckere Gerichte, von Profis gekocht und freundlichen Maltesern gebracht. Aus frischen Zutaten, abwechslungsreich und gesund – auf Wunsch 7 Tage die Woche. Mal probieren? Einfach anrufen.

www.malteser-menueservice.de
Tel.: 02461/9735 16



Malteser
...weil Nähe zählt.

» Malteser Menüservice:
weil man Qualität
schmeckt.«



Ambulante Alten- und Krankenpflege

Tel.: 0 24 64 56 33

Industriestraße 12 · 52457 Aldenhoven
info@roemo-pflegedienst.de · www.roemo-pflegedienst.de

NOTDIENSTE 110 POLIZEI 112 FEUERWEHR

Donnerstag, 1. Oktober

Klara Apotheke Huppertz e.K.
Zweigniederlassung der Stadt Apotheke Huppertz e.K.
Dürener Str. 498a, 52249 Eschweiler (Weisweiler), 02403/6368

Freitag, 2. Oktober

Barbara-Apotheke
Jülicher Str. 173, 52249 Eschweiler (Dürwiß), 02403/52132

Samstag, 3. Oktober

Kreuz Apotheke
Kirchstr. 35A, 52499 Baesweiler, 02401/4200

Sonntag, 4. Oktober

Apotheke am Markt
Hauptstr. 120, 52499 Baesweiler (Setterich), 02401/8019995
(Alle Angaben ohne Gewähr)

ÖRTLICHE NOTDIENSTE

Zahnärztlicher Notdienst
01805 / 98 67 00

Krankenhäuser im Kreis Düren

St.-Augustinus-Krankenhaus
Düren-Lendersdorf
02421 / 59 90
St.-Marien-Hospital
Düren-Birkesdorf
02421 / 80 50
Krankenhaus Düren
gem. GmbH
02421 / 300

Psychologischer Notdienst

Jülich
02461 / 52 655
Nebenstelle Aldenhoven
02464 / 58 58 198
Nebenstelle Linnich
02462 / 860

Technischer Notdienst

NGW-Entstördienst Erdgas-
und Wasserversorgung,
Betriebsstelle Linnich
02462 / 20 67 46

- ### ALLGEMEINE NOTDIENSTE

• Polizei-Notruf	110
• Feuerwehr/Rettungsdienst	112
• Ärzte-Notruf-Zentrale	116 117
• Gift-Notruf-Zentrale	0228 192 40
• Telefon-Seelsorge	0800 111 01 11 (ev.) 0800 111 02 22 (kath.)
• Nummer gegen Kummer	116 111
• Kinder- und Jugendtelefon	0800 111 03 33
• Anonyme Geburt	0800 404 00 20
• Eltern-Telefon	0800 111 05 50
• Initiative vermisste Kinder	116 000
• Gewalt gegen Frauen	0800 011 60 16
• Opfer-Notruf	116 006



Störung an Strom-, Gas- oder
Wasserleitungen der Regio-
netz GmbH

0800 / 39 80 110

Tierärztlicher Notdienst

Kreis Düren
02423 / 90 85 41
Tierschutzverein Jülich
02461 / 34 87 00

• Heimweg-Telefon

Für alle, die sich vom mulmigen Ge-
fühl auf ihrem nächtlichen Weg mit
einem netten Gespräch ablenken
lassen möchten.

030 120 74 182

So. - Do. 20:00 - 24:00 Uhr
Fr. - Sa. 22:00 - 4:00 Uhr

Gesundheit im Zentrum.

Neben unserer pharmazeutischen, heilpraktischen und kosmetischen Betreuung können wir Ihnen nun zusätzliche Dienstleistungen im Sanitätsbereich anbieten, die über das übliche Angebot einer Apotheke hinausgehen. Wir beraten Sie umfassend und kompetent und helfen Ihnen gerne bei Ihren Fragen rund um Ihre Gesundheit.



Unsere NEUEN Leistungen:

- Bandagen
- Kompressionsstrümpfe
- Inkontinenzmaterial
- Schuheinlagen
- HomeCare:
Badehilfen
Toilettenhilfen
Pflegebetten
- Rollatoren und Gehhilfen
- Mobilitätshilfen
- Rollstühle
- Scooter
- Lagerungs- und Sitzhilfen
- Antidekubitusmatratzen
- Inhalationsgeräte
- Messgeräte für Körperfunktionen
- Pflegehilfsmittel bei Pflegegrad
- Wundversorgung
- Enterale und Parenterale Ernährung

Individuelle Beratung auch Zuhause.



Marienstraße 1
Aldenhoven
Tel. 02464 17 54
www.apotheke-aldenhoven.de



Alte Turmstraße 26
Aldenhoven
Tel. 02464 14 96
www.apotheke-aldenhoven.de



Alte Turmstraße 42
Aldenhoven
Tel. 02464 90 75 95
www.med-pro.eu

Sichern Sie sich bis zu **1.000 € UMWELT-BONUS*** ...

DWT-UMWELT-SCHUTZAKTION

für Ihren alten Kamin/Kaminofen beim Kauf eines neuen **HARK** - Kamins/Kaminofens. Reduzieren Sie die Feinstaubbelastung in der Luft und sparen Geld!

Mit der patentierten Verfahrenstechnik zur Abgasreinigung!



Integrierter Keramik-Feinstaubfilter



HARK 44-5.1 GT ECOplus

HARK 17 NH GT ECOplus

	BIMSCH Stufe II	HARK 44-5.1 GT ECOplus
Staub	40 mg/Nm ³	9 mg/Nm ³
Wirkungsgrad	80%	89,2 %



Integrierter Keramik-Feinstaubfilter

* Nicht mit anderen Aktionen oder reduzierter Ware kombinierbar. Gültig bis zum 30.09.2020

Heizen Sie umweltbewusst mit Holz!

Warum Sie beim Heizen mit Holz die Umwelt schonen und gleichzeitig Geld sparen können.

Holz ist gespeicherte Sonnenenergie.

Im Gegensatz zu anderen Heizstoffen wie Gas oder Öl ist Holz CO₂-neutral: Holz braucht zum Wachsen Sonnenenergie und Kohlendioxid (CO₂). Diese Energie und der Kohlenstoff werden im Holz gespeichert. Bei der Verbrennung wird Sonnenenergie in Form von Wärme wieder frei. Der gebundene Kohlenstoff wird ebenfalls wieder in die Atmosphäre abgegeben. Es entsteht soviel CO₂, wie der Baum zuvor beim Wachsen der Umwelt entzogen hat. Aufnahme und Abgabe halten sich die Waage.

An der Stelle des alten Baumes wächst wieder ein junger. Wird das Holz nicht verbrannt, sondern verrottet es, wird der Kohlenstoff ebenfalls wieder in CO₂ umgewandelt. Die gespeicherte Energie bleibt aber ungenutzt.

Natürlicher CO₂-Kreislauf



Mit integriertem Keramik-Feinstaubfilter

Bis zu **40%** weniger Holzverbrauch

(im Vergleich zu herkömmlichen HARK-Feuerstätten)



HARK Kamine und Kaminöfen mit eingebauten Feinstaubfiltern und der patentierten Verfahrenstechnik zur Abgasreinigung reduzieren den Feinstaub und entlasten damit die Umwelt.

Über 300 m² Ausstellung in Nörvenich mit Lagerverkauf!

Kamine, Kaminöfen, Kachelöfen, Pelletöfen, Warmwassergeräte, Schornsteine, Schornsteinsanierung



HARK Haupthändler

DWT GmbH • Neffeltalstraße 14 • 52388 Nörvenich-Hochkirchen • Tel. 02426-1705

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 10.00 - 18.30 Uhr; Sa. 10.00 - 14.00 Uhr



Individuelle Schränke aus Massivholz

Die passende Staufläche für sie und ihn



Massive Schranksysteme mit spezieller Einteilung halten für jedes Kleidungsstück eine eigene Aufhängung oder Ablage bereit.

Foto: IPM/InCasa

Die Garderobe jedes einzelnen Menschen ist sehr individuell und so sind auch die Anforderungen an den Kleiderschrank überaus vielseitig. Zwar kann in einfachen Regalfächern allerlei Kleidung gelagert werden, doch meist entwickelt sich dies nach kurzer Zeit zu einem unübersichtlichen „Wühlfach“. „Besser geeignet sind massive Schranksysteme mit spezieller Einteilung, die für jedes Kleidungsstück eine eigene Aufhängung oder Ablage bereithalten. Da verknittert nichts, und alle Sachen sind dauerhaft ordentlich verstaut“, erklärt Andreas Ruf, Geschäftsführer der Initiative Pro Massivholz (IPM). Hemden und Blusen auf einem Bügel am Kleiderlift, platzsparende Fächer für Schuhe und setzkastenartige Schubfächer für eine ordentliche Aufbewahrung der Unterwäsche oder der Krawatten - all das können moderne Kleiderschränke bieten. Dazu kommen Tablarauszüge mit

Auflagefläche für Schmuck oder Armbanduhr. Ob mit Dreh-, Falt- oder Schwebetür - für jeden Geschmack und jedes Schlaf- oder Ankleidezimmer gibt es eine passende Lösung, um die Kleidung vor Staub und dem Ausbleichen zu schützen. „Das flexibel gestaltbare Innenleben der robusten Massivholzschränke kann hervorragend an die Garderobe des Nutzers angepasst werden. Das verschafft Übersichtlichkeit und spart an manchem Morgen wertvolle Zeit beim Ankleiden“, so Ruf.

Schranksysteme nach Maß

So viele Funktionen eines Kleiderschranks klingen nach riesigen Möbelstücken, für die auf den ersten Blick kein Platz in der Wohnung vorhanden ist. Denn nicht jeder hat die passende Deckenhöhe oder Wandlänge, um ein großes Schranksystem

unterzubringen. „Daher bieten Wohnmöbelhersteller ihre Schränke als individuelle Sonderanfertigungen frei nach Kundenwunsch an“, sagt Ruf. Die Höhe, Breite und Tiefe der Schränke sind variabel gestaltbar. Sie können eine Menge Stauraum bieten oder auch nur ausgewählte Kleidungsstücke oder Accessoires in einer schmalen Nische oder Ecke beheimaten. „Hierfür bieten die

Hersteller von individuellen und langlebigen Massivholzmöbeln auch eine Vielzahl passender Beimöbel zum Kleiderschrank an, wie zum Beispiel Kommoden, Side- oder Highboards. Sie fügen sich harmonisch zu einer stimmigen, aber individuellen Einrichtung zusammen und bieten gleichzeitig noch mehr Ordnung und Staufläche für sie und ihn“, schließt Möbelexperte Ruf. (IPM)



**Ihr Partner für
Sanitär & Heizung**

- Heizungsbau • Öl- & Gasfeuerungen
- Sanitärinstallationen

Markfestestr. 39 • 52457 Aldenhoven
Telefon 0 24 64-9 90 80 • Telefax 0 24 64-99 08 22



Renovierung & Modernisierung

Hochwertige Treppen
direkt vom Hersteller



FRANKEN
& SÖHNE

Das Original

Hofbongardstraße 7 · 52457 Aldenhoven
Telefon 02464 1750
www.schreinerei-franken.de

DER KLEINE
BAUWEISER

NEFF



Freiwillig für die Förderung der Wirtschaft
0 6 2 8 1 1 5 5 9
www.neff.de

Preisgarantie inkl. Habenerbeiten

kostenloses
Anmaß u.
Beratung vor Ort

Von heute auf morgen fix und fertig

Neuplatz und Eintragung



GTA Hochhaus

Garagen - Tore - Antriebe

☎ 02465 / 1030

Besuchen Sie uns auf www.gta-hochhaus.de

50 Jahre Novoferm Fachbetrieb



Tor-Center

Toraktion ab 799,- €

Die nächste Ausgabe erscheint am:
Freitag, 02. Oktober 2020
 Annahmeschluss ist am:
25.09.2020 um 10 Uhr

IMPRESSUM

ALDENHOVEN INFO

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG
 Postfach 3198 · 53831 Troisdorf
 Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
 Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259
 willkommen@rautenbergberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil: M. Piotraschke
 Verantwortlich f. d. Anzeigenteil: D. Rebinski

ERSCHEINUNG monatlich

V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK

· Amtliche Bekanntmachungen
 Gemeindeverwaltung Aldenhoven
 Bürgermeister Ralf Claßen
 Dietrich-Müllfahrt-Straße 11-13
 52457 Aldenhoven

· Politik

CPD Udo Wassenhoven
 FWG Aldenhoven Kirsten Raab

Kostenlose Haushaltsverteilung in Aldenhoven. Zustellung ohne Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media 1,50 Euro/Stück zzgl. Versand als auch bei der Gemeinde Aldenhoven. Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion wider.

Handhabung für unverlangt hereingegebene Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit. Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückgeschickt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen Forderungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse- oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei irrtümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bildnachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressematerials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen elektronischen Medien zu verwenden.

KONTAKT

MEDIENBERATER

Andreas Gretscher
 Mobil 02427 90 24 50
 a.gretscher@rautenbergberg.media

VERTEILUNG Fon 02241 260-382

Regio Presse Vertrieb GmbH
 mail@regio-pressevertrieb.de
 regio-pressevertrieb.de

SERVICE Fon 02241 260-112

service@rautenbergberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212

redaktion@rautenbergberg.media

INFORMATION

info@rautenbergberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

www.rautenbergberg.media
 facebook.de/rautenbergbergmedia
 twitter.de/rautenbergbergmedia
 instagram.de/rautenbergberg_media



ZEITUNG

aldenhoven-infoblatt.de/e-paper
 unserort.de/aldenhoven

SHOP

rautenbergberg.media/anzeigen

LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg Media über 80 Städte- und Gemeindezeitungen. Die Zeitungsartikel mit Bildmaterial erscheinen auch unter unserort.de, der Social-Media-Plattform von Rautenberg Media. Lernen Sie uns als 360° Media-Partner auch bei DRUCK (Broschüren, Kataloge, Geschäftspapiere...), WEB (Homepages, Digitale Werbung, Shops...), FILM (Imagefilme, Kinospots, Produktfilme...) kennen.



■ ZEITUNG

■ DRUCK

■ WEB

■ FILM

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE WORTANZEIGE

www.rautenbergberg.media/kleinanzeigen

Angebote

Antiquitäten

Antike Weichholzmöbel - HandWERK Tebeck

Große Ausstellung in Girelsrath bei Düren. Tel. 02421-770004.
www.ambuschfeld.de

Antikhandel & Restaurierungen

Martin Rohmund, An- + Verkauf von Möbeln bis 1930. Große Auswahl an Weichholzmöbel und anderen Holzarten, auch farbig gestaltet. Eichenweg 11, 52379 Langerwehe 0172/2121229
antik_rohmund@web.de

www.antiquitaeten -dreiners-muehle.de

Schöne wohnfertige antike Möbel und vieles mehr in gepflegten Räumen übersichtlich präsentiert. 52379 Langerwehe, Hauptstr. 154, 02423 / 4078024. Besichtigung auch sonntags 11 - 16 Uhr

Automarkt

Sonstige/s

Auto total KFZ Meisterbetrieb

F.Hamacher/H.Contzen: Ihre SCHNELLE-PREISWERTE-GUTE KFZ Werkstatt. Inspektionen, moderne Fehlerauslese, Klimageservice, Reifenhandel, Unfallinstandsetzung, Fahrzeug- Reparaturen aller Art an ALLEN Marken. TÜV+AU im Haus. Tel 02428/5884 Inden/Pier (Gewerbegebiet)
www.autototal-inden.de

Bücher

Sie sind in der KULTUR- UND HEIMATPFLEGE

tätig und möchten ein neues Buch herausgeben? Wir machen das für Sie: Lektorat – Korrektur – Bildbearbeitung – Layout – Druck. Kontaktieren Sie uns unter: buch@rautenbergberg.media (oder 02241-2600)

Haus und Garten

Sägeketten schärfen / Häcksler-Vermietung

Kette schärfen ab 4,00 EUR/Stk. E-teile, Verk., Rep. v. Rasenmähern/ Traktoren, Motorsägen uvm., alle Fabrikate, Hol- u. Bringservice. Fa. Weidgang - Tel. 02421/76766, Lindenstr. 7, Nörv.-Rommelsheim, www.weidgang.de

Land u. Forst

Land- und forstwirtschaftliche Flächen

in Nideggen gesucht. Tel.: 0151/18646103

Reisen

Spanien

www.traumurlaub-fuerte.de

Rund ums Haus

Sonstiges

Maler-, Wärmedämm-, Trockenbau und Bodenverlegearbeiten, günstige Festpreise, saubere Ausführung, Termine frei. Tel. 02429/908144 od. 0170/7555363

Stellenmarkt

Tierarztpraxis im Kreis Düren sucht freundliche und zuverlässige Mitarbeiter/in (m/w/d) auf 450,-€ Basis für den Praxisbetrieb. Kurze schriftliche Bewerbung erbeten an: vetkreisdueren@gmx.de

WIR SUCHEN FÜR DIESE ZEITUNG ZUSTELLER

für einen festen Zustellbezirk. Bei Interesse einfach anrufen oder WhatsApp schreiben an 02241/260-380. REGIO PRESSEVERTRIEB GMBH

Unterricht

Gitarrenunterricht

(Konzert und E-Gitarre), von erfahrenem Lehrer, für Anfänger und Fortgeschrittene. Tel. 02421/202995

Gesuche

An- und Verkauf

Achtung! Seriose Dame sucht:

Rollatoren, Hörgeräte, Porzellan, Bibeln, Orientteppiche, Schmuck Koralle, Bernstein, Melitaria 1. + 2. Weltkrieg, Streichinstrumente. Tel. 0177/7381279, Fr. Kopenhagen

Kaufgesuch

Bares Für Rares Kauft Alle Pelze, Taschen

Bekleidung, Porzellan, BilderKristall, Näh/Schreibmaschinen, Bücher, Puppen, Lampen, Möbel, Cameras, Schallplatten, Rollatoren, Mode/Goldschmuck, Münzen, Ferngläser, Bronze, Silber, Uhren, Dupont, Teppiche, Gobelin, Zinn!! 0177 3672521



AUTO & ZWEIRAD

0175/8885451
 Ankauf KFZ aller Art, Diesel, Benzin über Wert von Unfall und M.-Schäden
 Seriose Abwicklung (W.app)
0175/8885451

WORTANZEIGE 02241 260-400

PRIVAT UND GESCHÄFTLICH

ANZEIGENTEXT

4,99 Euro

Alle Preise inkl. MwSt. Bitte in **DRUCKBUCHSTABEN** ausfüllen.

Privat:	Gewerblich:
100 Zeichen - € 4,99	100 Zeichen - € 11,99
200 Zeichen - € 6,99	200 Zeichen - € 13,99
300 Zeichen - € 7,99	300 Zeichen - € 14,99
400 Zeichen - € 8,99	400 Zeichen - € 15,99



RAUTENBERG MEDIA KG · Kasinostraße 28-30
 53840 Troisdorf · Fax 02241 260-422

www.rautenbergberg.media/kleinanzeigen

Aldenhoven Info

ABBUCHUNGSaufTRAG

Hiermit ermächtige ich Sie zur Abbuchung der Rechnung für die nebenstehende Wortanzeige.

Name/Vorname

Adresse

Telefon (für eventuelle Rückfragen)

Bezogene Bank

IBAN

Datum/Unterschrift für den Abbuchungsauftrag u. Auftragserteilung

Fr. Braun !! Gerne machen wir ihnen ein seriöses Angebot!!

Designerin kauft:

Pelzmäntel/-jacken. Tel. 0177/7221658 oder 02205/9478473

Sammler

Sammler SUCHT alles an: alten Militärsachen, Papiere, Ausweise, Urkunden, Soldatenfotos oder Al-

ben, Helme, Orden, Dolche, Säbel, Dekowaffen etc. Einfach alles anbieten unter: Tel. 0177/8695521 westwall44@aol.com

Stellenmarkt

Hilfe für alle anfallenden Gartenarbeiten in Langerwehe gesucht. Tel. 02423/407026

Vermietungen

Haus/Häuser

Mietgesuche

Ich, w, NR, mit Festanstellung suche für meinen Hund und mich ein Haus mit Terrasse oder Garten, in Geich/Füssenich od. Umgebung, Tel. 0177/3094928

Hotline:
02241/260400

Internet:
www.rautenberg.media/kleinanzeigen.

Preis für Privatkunden:
Ab 5,00 Euro

LOKALES

Pressemitteilung der CDU-Landtagsabgeordneten Dr. Patricia Peill und Dr. Ralf Nolten

Über 1,1 Millionen Euro für die Digital-Ausstattung der Lehrer an den Schulen im Kreis Düren

NRW hat das bislang größte Investitionspaket für die Digitalisierung an Schulen in Nordrhein-Westfalen geschnürt. Nachdem Anfang der Woche die Verteilung der 178 Millionen Euro für die Ausstattung der Schüler mit Laptops, Notebooks und Tablets auf die Schulträger bekannt gegeben worden ist, erhalten jetzt die Lehrkräfte im Landesdienst von ihren Schulträgern auf Leihbasis solche Geräte.

Dazu erklärt die CDU-Landtagsabgeordnete Dr. Patricia Peill: „Als erstes Bundesland statten wir alle 205.000 Lehrerinnen und Lehrer mit digitalen dienstlichen Endgeräten aus. Dafür werden 103 Millionen Euro aus Landesmitteln zur Verfügung gestellt. Gerade der

Distanzunterricht unter Pandemiebedingungen hat gezeigt, wie wichtig es ist, dass unsere Lehrkräfte über dienstliche Endgeräte verfügen, die auch die rechtssichere Arbeit mit personenbezogenen Daten ermöglichen“.

„Wir schaffen die Voraussetzungen, dass unsere Schülerinnen und Schüler, unsere Lehrerinnen und Lehrer in der digitalisierten Welt erfolgreich arbeiten können. Dabei haben wir nicht lange diskutiert, ob für die technische Ausstattung die Schulträger das Land NRW als Dienstherr zuständig ist. Wir verfolgen den eingeschlagenen Weg konsequent weiter, zügig die Voraussetzungen für beste Bildung zu schaffen. Die Schulträger - zumeist unsere Städte

und Gemeinden - sind sicherlich gerne bereit, die Mittel nun zügig abzurufen“, so ihr CDU-Landtagskollege Dr. Ralf Nolten.

Im Einzelnen verteilen sich die Mittel für die Beschaffung der Endgeräte für das Lehrpersonal wie folgt:

Kreis Düren 166.500 Euro, zzgl. Förderschulzweckverband (FSZV) 101.000 Euro
Aldenhoven 20.500 Euro, zzgl. SZV Aldenhoven/Linnich 29.000 Euro
Stadt Düren 385.000 Euro, zzgl. Stift. Gym. 34.500 Euro. u. Freie Christl. Schule 4.500 Euro
Hürtgenwald 14.500 Euro, zzgl. Franziskus-Gym. 24.000 Euro u. SZVV
Monschau/Simmerath/Hürtgenwald 66.000 Euro

Jülich 118.500 Euro
Kreuzau 50.000 Euro, zzgl. SZV Kreuzau/Nideggen 33.500 Euro
Langerwehe 68.000 Euro
Linnich 13.000 Euro
Merzenich 14.500 Euro
Niederzier 22.500 Euro, zzgl. SZV Niederzier/Merzenich 46.500 Euro
Nideggen 11.500 Euro
Nörvenich 14.000 Euro
Titz 18.500 Euro
Vettweiß 10.500 Euro
Hinzu kommen noch 500 Euro je Lehrkraft für die Lehrerinnen und Lehrer an den Schulen, die in der Trägerschaft des Bischöflichen Generalvikariats in Aachen sind (St. Angela Schule Düren)
Die Förderrichtlinie findet sich unter: <https://bass.schul-welt.de/19244.htm>.1266500

Koslarer Taekwondo-Verein hat viele Gründe zu feiern

endlich ist es soweit. Nach einer gründlichen Sanierung ist die Sporthalle der Grundschule in Koslar jetzt fertiggestellt und der Koslarer Taekwondo- und Hapkido-Verein „Korean Martial Arts Taekyon e. V.“ kann wieder dort trainieren. Während der letzten Monate konnten wir in die Sport-

hallen des Gymnasiums Haus Overbach und in den letzten Wochen auf den Fußballplatz von SV Viktoria Koslar ausweichen, wofür wir uns ganz herzlich bedanken. Seit der Lockerung der Corona-Regeln, die ein Training von 30 Personen in einer Halle wieder erlauben, findet unser Training nun wieder an altbekanntem Ort statt. Ein weiterer Grund zum Feiern ereignete sich am 20. Juli mit dem sechzigsten Geburtstag unseres Großmeisters und Vereinsgründers Ralf Esser. Wir Vereinsmitglieder gratulieren ihm herzlich und wünschen ihm alles Gute.

Wir freuen uns immer über Interessenten, die gerne, nach einer Voranmeldung, zu einem kostenlosen Probetraining kommen können. Informationen zum Training sowie Kontaktdaten erhalten sie auf der Homepage des Vereins: <http://www.kma-taekyon.de> oder unter 0151-20200760.



Fragen zur Verteilung?

FRAU BIESEMANN · FON 02241 260382
mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de **REGIO** pünktlich • zielgerichtet • lokal
PRESSE VERTRIEB GmbH
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

Kaufen Sie weiter im Ort

Viele Unternehmer und Freiberufler im Ort standen, aufgrund der wichtigen und richtigen Maßnahmen der Landesregierung, vor großen finanziellen Herausforderungen. Bitte zeigen Sie sich auch weiterhin in dieser Zeit solidarisch. Es ist sicherlich sehr verlockend, bei den großen Onlineanbietern einzukaufen.

EINZELHANDEL

Aber der lokale Einzelhandel wird darunter weiter sehr zu leiden haben. Schön wäre es, wenn Sie verstärkt vor Ort einkaufen und unseren örtlichen Einzelhandel aktiv unterstützen.

Also, kaufen Sie weiter lokal!

Ihr TEAM vom Infoblatt Aldenhoven



Eine Winterlinde (Tilia cordata) ...

... ziert seit dem 27. August den Aldenhovener Römerpark

Landrat Wolfgang Spelthahn, Bürgermeister Ralf Claßen und die Kreistagsmitglieder Willi Kleiker und Hans-Josef Königstein pflanzten den jungen Baum im Rahmen des Klimaschutzprogramms des Kreises Düren. Der Kreis Düren unterstützt gemeinsam mit der Gemeinde Aldenhoven die Ziele der Bundesregierung zum Klimaschutz und möchte aktiv Ressourcen sparen und dem globalen Klimawandel entgegenreten.

Die Anpflanzung des neuen Baumes aus dem 1.000-Bäume Klimaschutzprogramm des Kreises stellt die konsequente Fortsetzung der Strategie der Gemeinde dar, mit vermehrten Baumanpflanzungen auch in unserer Gemeinde mehr für eine zunehmende Begrünung der Gemeinde zu tun. Damit soll nicht nur zu einer zunehmenden Verschönerung der Gemeinde beigetragen, sondern auch den Bedürfnissen vieler Mitbürgerinnen und Mitbürger für ei-

nen vermehrten Einsatz für den Klimaschutz Rechnung getragen werden.

Bürgermeister Ralf Claßen, der im persönlichen Umfeld, bei Mitarbeitern der Gemeindeverwaltung und bei Vereinen selbst zahlreiche Baumbestellungen aus dem 1.000-Bäume Klimaschutzprogramm initiieren konnte, freut sich jetzt schon über mehrere Dutzend Bäume, die im Herbst geliefert werden: „Mit unserer aktiven Beteiligung am Klimaschutzprogramm des Kreises tragen wir nicht nur zum Klimaschutz bei, sondern verschönern an vielen Stellen im Gemeindegebiet die Darstellung der entsprechenden Flächen. Zusätzlich erhöhen wir weiter den Erholungswert des Aldenhovener Römerparks, des Grünzuges und weiterer Anlagen. Wir werden diesen Weg auch in der Zukunft weitergehen und beispielsweise mit den motivierten Kindern im Rahmen der Initi-



Baumpflanzaktion mit Landrat im Römerpark

ative „Plant for the Planet“ ebenfalls im Herbst zahlreiche weitere Bäume anpflanzen. Mit der zunehmenden Anlage von Blühstreifen ergänzen wir unsere eigene kommunale Klimaschutzinitiative.“

Wegen des großen Erfolgs der Abgabe kleiner Insektenhotels kündigte Landrat Wolfgang Spelt-

hahn die Bereitstellung jeweils eines größeren Insektenhotels für alle Kommunen an. Bürgermeister Ralf Claßen war stolz, ihm das vom Baubetriebshof im Römerpark errichtete Insektenhotel zeigen zu können, was den Landrat zu der Bemerkung verleitete: „In Aldenhoven steht offenbar das Hotel Adlon der Insektenhotels“.

Wegekreuz Maarstraße

Des Weiteren ist nun endlich nach sehr langer Zeit das Wegekreuz an der Maarstraße von einer hier in Aldenhoven ansässigen Firma repariert worden! Dazu mussten Kostenvorschläge von mehreren Firmen eingeholt werden. Als Ortsbürgermeister habe ich

mich im März in der Ortsbürgermeisterbesprechung der Sache angenommen!

Nur durch die zurzeit anhaltende Situation zog sich die Reparatur noch weiter hinaus, sodass wir heute sagen können: „Gut Ding braucht Weile“!

Ein großes Dankeschön an alle fleißigen Hände, die schon seit vielen Jahren uneigennützig die Wegekreuze u. Blumenkübel hier in ganz DÜRBOSLAR mit Blumenpflanzen verschönern und pflegen. DANKE sagt der Ortsbürgermeister Erwin Geisinger und Ratsmann Edmund Lübke.



Wegekreuz Maarstraße

Ihre Anwaltskanzlei in Aldenhoven

§ Anwaltskanzlei Wangerin §

Inh. Günter Wangerin · Rechtsanwalt - Diplom-Betriebswirt



Tätigkeitsschwerpunkte:
Familienrecht · Arbeitsrecht · Verkehrsrecht

Dietrich-Mulfahrt-Straße 12 · 52457 Aldenhoven
 Tel. 02464 - 55 35 · Fax 02464 - 26 68
 Rufbereitschaft 0174 - 327 292 1
 www.anwaltskanzlei-wangerin.de
 E-Mail: RAWangerin@t-online.de

LENZEN
Bestattungen

Der Bestatter - Mitglied der Innung

Seit 1897 sind wir im Trauerfall Ihr kompetenter, zuverlässiger und vertrauensvoller Ansprechpartner in allen Fragen um die Bestattung.

BESTATTUNGSVORSORGE

Wir erledigen für Sie alle notwendigen Formalitäten im Sterbefall.
 52457 Aldenhoven-Freialdenhoven · Dorfstraße 33
 Telefon 0 24 64-17 25